

INHALTSVERZEICHNIS

7	COVER	31	AM 10., GEGEN MITTAG THE 10TH AT NOON
9	DIE MÄDCHEN WEINTEN THE MAIDENS CRIED	37	DIE EROBERER DES MONDES! THE CONQUERORS OF THE MOON!
17	TRANSFORMATION ABGESCHLOSSEN TRANSFORMATION COMPLETED		
23	EINE REISE VON ZWEI JAHRHUNDERTEN! THE TWO-CENTURY JOURNEY	53	DIE WÜRFEL SIND GEFALLEN! THE DIE IS CAST!
		59	COVER
45	PROJEKT... ÜBERLEBEN PROJECT... SURVIVAL	61	EIN GOBL IST DES KNOGS BESTER FREUND A GOBL IS A KNOG'S BEST FRIEND

69 DER ANDROIDE!
THE ANDROID!

109 ER WANDELTE UNTER UNS
HE WALKED AMONG US

133 COVER

75 COVER

115 DAS EXIL!
THE EXILE!

135 DIE MARSIANER!
THE MARTIANS!

77 SCHAU, PAPA...
ES IST EIN GÄNSEBLÜMCHEN!
GEE, DAD ... IT'S A DAISY

143 ZUR ERDE HINAB
DOWN TO EARTH

83 COVER

85 DAS ENDE!
THE END!

93 HEIMGEKEHRT, UM ZU BLEIBEN!
HOME TO STAY!

123 COVER

151 EXTRAS
VOM PLAGIAT ZUR OFFIZIELLEN
ADAPTION – RAY BRADBURY
ALS IDEENGEBER FÜR EC

101 EINE SCHWERWIEGENDE
ENTSCHEIDUNG
A WEIGHTY DECISION

125 ES WIRD EIN PAAR
ÄNDERUNGEN GEBEN!
THERE'LL BE SOME CHANGES
MADE